



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
1 April 2002
Russian
Original: English

**Специальный комитет по сфере правовой
защиты, предусмотренной Конвенцией
о безопасности персонала Организации
Объединенных Наций и связанного
с ней персонала**

1–5 апреля 2002 года

**Документ для обсуждения, представленный
Председателем**

**Вопросы, поднятые в связи с рекомендациями,
содержащимися в докладе Генерального секретаря
(A/55/637)**

A. Краткосрочные меры

1. Включение основных положений Конвенции 1994 года в соглашения о статусе сил или статусе миссии, заключаемые Организацией Объединенных Наций и государствами, на территории которых разворачиваются операции по поддержанию мира, а также в соглашения с принимающей страной.
2. Разработка процедуры инициирования соответствующего «объявления» Советом Безопасности или Генеральной Ассамблеей.

B. Прочие меры

3. Назначение Генерального секретаря в качестве «удостоверяющей инстанции» для целей удостоверения: i) факта «объявления» Советом Безопасности или Генеральной Ассамблеей; ii) «соглашения» между Организацией Объединенных Наций и неправительственной организацией; iii) статуса персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала.
4. Наделение Генерального секретаря вместо Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи или в дополнение к ним полномочием объявлять, является ли та или иная конкретная операция сопряженной с особым риском, посредством внесения поправки в Конвенцию.

5. Распространение сферы охвата Конвенции на все операции Организации Объединенных Наций посредством внесения поправки в Конвенцию.
 6. Распространение сферы охвата Конвенции на весь персонал Организации Объединенных Наций и связанный с ней персонал, включая персонал гуманитарных неправительственных организаций, при отказе от требования о существовании «договорной» связи между организациями такого персонала и Организацией Объединенных Наций.
-